

德國最新審議通過法案

2017年6月1日-2017年8月23日

公布日期	法編號	法 律 案 名 稱
2017/06/01	32-1298	環境訴訟權法及其他法規配合歐盟及國際法規調整法 Gesetz zur Anpassung des Umwelt-Rechtsbehelfsgesetzes und anderer Vorschriften an europa- und völkerrechtliche Vorgaben
2017/06/08	33-1354	聯邦刑事局法架構調整法 Gesetz zur Neustrukturierung des Bundeskriminalamtgesetzes
2017/06/08	33-1396	聯邦公證處公證文書保存重新規定及電子文件檔案建置暨其他法律修正法 Gesetz zur Neuordnung der Aufbewahrung von Notariatsunterlagen und zur Einrichtung des Elektronischen Urkundenarchivs bei der Bundesnotarkammer sowie zur Änderung weiterer Gesetze
2017/06/08	33-1414	國際刑事司法互助法第5次修正法 Fünftes Gesetz zur Änderung des Gesetzes über die internationale Rechtshilfe in Strafsachen
2017/06/08	33-1416	反限制競爭法第9次修正法 Neuntes Gesetz zur Änderung des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen

2017/06/08	33-1434	核能法第 15 次修正法 Fünfzehntes Gesetz zur Änderung des Atomgesetzes
2017/06/09	34-1474	執掌聯邦維安機關及組織資訊安全之數位無線電 管理局組織法第 2 次修正法 Zweites Gesetz zur Änderung des BDBOS-Gesetzes
2017/06/09	34-1476	歐盟(EU)2015/848 號破產程序命令施行法 Gesetz zur Durchführung der Verordnung (EU) 2015/848 über Insolvenzverfahren
2017/06/09	34-1484	歐盟(EU)2016/681 號指令轉換法 Gesetz zur Umsetzung der Richtlinie (EU) 2016/681
2017/06/09	34-1491	汽車稅法第 6 次修正法 Sechstes Gesetz zur Änderung des Kraftfahrzeugsteuergesetzes
2017/06/09	34-1493	交通相關稅法第 2 次修正法再修正法 Gesetz zur Änderung des Zweiten Verkehrsteueränderungsgesetzes
2017/06/09	34-1495	金融監理法增訂金融系統風險管理措施規定並修 正住宅信貸指令轉換法 Gesetz zur Ergänzung des Finanzdienstleistungsaufsichtsrechts im Bereich der Maßnahmen bei Gefahren für die Stabilität des Finanzsystems und zur Änderung der Umsetzung der Wohnimmobilienkreditrichtlinie

- | | | |
|------------|---------|---|
| 2017/06/14 | 36-1570 | 特定職業及特定情形之禁止蒙面規定及其他服務法規修正法
Gesetz zu bereichsspezifischen Regelungen der Gesichtsverhüllung und zur Änderung weiterer dienstrechtlicher Vorschriften |
| 2017/06/16 | 37-1586 | 爆裂物法第 5 次修正法
Fünftes Gesetz zur Änderung des Sprengstoffgesetzes |
| 2017/06/16 | 37-1607 | 國際私法及民事訴訟程序法相關規定修正法
Gesetz zur Änderung von Vorschriften im Bereich des Internationalen Privat- und Zivilverfahrensrechts |
| 2017/06/16 | 37-1612 | 刑法法典第 53 次修正法 - 擴大對極端主義犯罪行為之保安處分權
Dreiundfünfzigstes Gesetz zur Änderung des Strafgesetzbuches – Ausweitung des Maßregelrechts bei extremistischen Straftätern |
| 2017/06/20 | 38-1634 | 安全檢查法第 1 次修正法
Erstes Gesetz zur Änderung des Sicherheitsüberprüfungsgesetzes |
| 2017/06/20 | 38-1648 | 道路交通法第 8 次修正法
Achstes Gesetz zur Änderung des Straßenverkehrsgesetzes |
| 2017/06/24 | 39-1682 | 反逃漏稅及修正其他稅務規定法
Gesetz zur Bekämpfung der Steuerumgehung und zur Änderung weiterer steuerlicher Vorschriften |

- | | | |
|------------|---------|--|
| 2017/06/24 | 39-1693 | 依據歐盟新法令第 2 次修正金融市場規定法
Zweites Gesetz zur Novellierung von
Finanzmarktvorschriften auf Grund europäischer
Rechtsakte |
| 2017/06/24 | 39-1822 | 轉換歐盟第 4 次洗錢防制指令、施行歐盟匯款命
令及重新組織金融交易調查中心法
Gesetz zur Umsetzung der Vierten
EU-Geldwäscherichtlinie, zur Ausführung der
EU-Geldtransferverordnung und zur
Neuorganisation der Zentralstelle für
Finanztransaktionsuntersuchungen |
| 2017/06/29 | 40-1882 | 歐洲刑警組織法第 1 次修正法
Erstes Gesetz zur Änderung des Europol-Gesetzes |
| 2017/06/29 | 40-1885 | 歐洲議會及理事會 2016 年 7 月 6 日第 (EU)
2016/1148 號確保歐盟網絡及資訊系統一致採取
高安全等級措施指令轉換法
Gesetz zur Umsetzung der Richtlinie (EU)
2016/1148 des Europäischen Parlaments und des
Rates vom 6. Juli 2016 über Maßnahmen zur
Gewährleistung eines hohen gemeinsamen
Sicherheitsniveaus von Netz- und
Informationssystemen in der Union |
| 2017/06/29 | 40-1893 | 持續提升幼兒托育質量法
Gesetz zum weiteren quantitativen und qualitativen
Ausbau der Kindertagesbetreuung |
| 2017/06/30 | 41-1926 | 新版司法強制執行法
Neufassung des Justizbeitreibungsgesetzes |

- | | | |
|------------|---------|---|
| 2017/07/03 | 42-1942 | 葡萄酒法規及農業結構法規修正法
Gesetz zur Änderung weinrechtlicher und
agrarmarktstrukturentlicher Vorschriften |
| 2017/07/03 | 42-1944 | 聯邦鐵路管理局及德國聯邦郵政公司人事制度改
進法暨其他郵政服務法規定修正法
Gesetz zur Änderung des Gesetzes zur
Verbesserung der personellen Struktur beim
Bundeseisenbahnvermögen und in den
Postnachfolgeunternehmen sowie zur Änderung
weiterer Vorschriften des Postdienstrechts |
| 2017/07/03 | 42-1947 | 無線電設備法全文修正、電信法修正及無線電設
備及電信終端設備廢止法
Gesetz zur Neufassung der Regelungen über
Funkanlagen und zur Änderung des
Telekommunikationsgesetzes sowie zur Aufhebung
des Gesetzes über Funkanlagen und
Telekommunikationsendeinrichtungen |
| 2017/07/03 | 42-1963 | 電信法第 3 次修正法
Drittes Gesetz zur Änderung des
Telekommunikationsgesetzes |
| 2017/07/03 | 42-1966 | 電離幅射危害防制法重新調整法
Gesetz zur Neuordnung des Rechts zum Schutz vor
der schädlichen Wirkung ionisierender Strahlung |
| 2017/07/04 | 43-2070 | 參與國際災害防救行動者社會保障規範法全文修
正法
Gesetz zur Neufassung des Gesetzes zur Regelung
von Sekundierungen im Rahmen von Einsätzen der
zivilen Krisenprävention |

2017/07/04	43-2074	專利授權優惠稅率之有害稅務措施防制法 Gesetz gegen schädliche Steuerpraktiken im Zusammenhang mit Rechteüberlassungen
2017/07/04	43-2080	聯邦政府總體經濟預測法 Gesetz zur Erstellung gesamtwirtschaftlicher Vorausschätzungen der Bundesregierung
2017/07/04	43-2082	聯邦公路法第 7 次修正法 Siebtes Gesetz zur Änderung des Bundesfernstraßengesetzes
2017/07/04	43-2085	鐵路意外事故調查職權重新調整法 Gesetz zur Neuordnung der Eisenbahnunfalluntersuchung
2017/07/05	44-2094	加強行政執行調查權法 Gesetz zur Verbesserung der Sachaufklärung in der Verwaltungsvollstreckung
2017/07/05	44-2097	配合歐盟(EU)2016/679 號命令調整資料保護法並 轉換(EU)2016/680 號指令法 Gesetz zur Anpassung des Datenschutzrechts an die Verordnung (EU)2016/679 und zur Umsetzung der Richtlinie (EU) 2016/680
2017/07/05	44-2133	武器法及其他規定第 2 次修正法 Zweites Gesetz zur Änderung des Waffengesetzes und weiterer Vorschriften

- | | | |
|------------|---------|--|
| 2017/07/05 | 44-2143 | 第 2 次簡化及鬆綁中小企業相關行政措施法
Zweites Gesetz zur Entlastung insbesondere der
mittelständischen Wirtschaft von Bürokratie
(Zweites Bürokratieentlastungsgesetz) |
| 2017/07/05 | 44-2147 | 飼料法及動物保護法規修正法
Gesetz zur Änderung futtermittelrechtlicher und
tierschutzrechtlicher Vorschriften |
| 2017/07/05 | 44-2152 | 促進薪酬結構透明化法
Gesetz zur Förderung der Transparenz von
Entgeltstrukturen |
| 2017/07/05 | 44-2159 | 歐洲議會與歐盟執委會 2016 年 3 月 9 日(EU)
2016/424 號纜車命令施行法暨歐盟 2000/9/EG 號
指令廢止法
Gesetz zur Durchführung der Verordnung (EU)
2016/424 des Europäischen Parlaments und des
Rates vom 9. März 2016 über Seilbahnen und zur
Aufhebung der Richtlinie 2000/9/EG |
| 2017/07/05 | 44-2162 | 駕駛訓練業及其他道路交通法規修正法
Gesetz über das Fahrlehrerwesen und zur Änderung
anderer straßenverkehrsrechtlicher Vorschriften |
| 2017/07/05 | 44-2190 | 海上船舶透過聯邦入港登錄網站通報之電子資訊
程序法暨航海機關海洋任務法施行法
Gesetz über das Verfahren für die elektronische
Abgabe von Meldungen für Schiffe im Seeverkehr
über das Zentrale Meldeportal des Bundes, zur
Änderung des IGV-Durchführungsgesetzes und des
Seeaufgabengesetzes |

2017/07/05	44-2193	持續改善水災防治措施及簡化水災防治程序法 Gesetz zur weiteren Verbesserung des Hochwasserschutzes und zur Vereinfachung von Verfahren des Hochwasserschutzes
2017/07/12	45-2206	電子化政府法第 1 次修正法 Erstes Gesetz zur Änderung des E-Government-Gesetzes
2017/07/12	45-2208	司法機關檔案電子化及電子法務文書持續推動法 Gesetz zur Einführung der elektronischen Akte in der Justiz und zur weiteren Förderung des elektronischen Rechtsverkehrs
2017/07/12	45-2230	優先發展汽車共享法 Gesetz zur Bevorrechtigung des Carsharing
2017/07/12	45-2234	推動可回收生活廢棄物分類收集法 Gesetz zur Fortentwicklung der haushaltsnahen Getrennterfassung von wertstoffhaltigen Abfällen
2017/07/12	45-2262	2005 年 6 月 14 日南極條約環境保護議定書附件 6 「為突發環境事件負責」施行法 Gesetz zur Ausführung der Anlage VI des Umweltschutzprotokolls zum Antarktis-Vertrag vom 14. Juni 2005 über die Haftung bei umweltgefährdenden Notfällen (Antarktis- Haftungsgesetz – AntHaftG)
2017/07/14	46-2310	促進電子身分證明法 Gesetz zur Förderung des elektronischen Identitätsnachweises

- | | | |
|------------|---------|--|
| 2017/07/19 | 47-2346 | 基本法修正法（第 21 條）
Gesetz zur Änderung des Grundgesetzes (Artikel 21) |
| 2017/07/19 | 47-2347 | 基本法修正法（第 90 條、第 91c 條、第 104b 條、第 104c 條、第 107 條、第 108 條、第 109a 條、第 114 條、第 125c 條、第 143d 條、第 143e 條、第 143f 條、第 143g 條）
Gesetz zur Änderung des Grundgesetzes (Artikel 90, 91c, 104b, 104c, 107, 108, 109a, 114, 125c, 143d, 143e, 143f, 143g) |
| 2017/07/19 | 47-2350 | 居留法規費規定修正法
Gesetz zur Änderung gebührenrechtlicher Regelungen im Aufenthaltsrecht |
| 2017/07/19 | 47-2354 | 聚合物生產設備納入碳交易適用範圍法
Gesetz zur Einbeziehung von Polymerisationsanlagen in den Anwendungsbereich des Emissionshandels |
| 2017/07/21 | 48-2394 | 旅遊法規第 3 次修正法
Drittes Gesetz zur Änderung reiserechtlicher Vorschriften |
| 2017/07/21 | 48-2421 | 遺屬賠償金請求權法
Gesetz zur Einführung eines Anspruchs auf Hinterbliebenengeld |
| 2017/07/21 | 48-2424 | 家事法庭裁可限制兒童人身自由措施法
Gesetz zur Einführung eines familiengerichtlichen Genehmigungsvorbehaltes für freiheitsentziehende Maßnahmen bei Kindern |

- | | | |
|------------|---------|---|
| 2017/07/21 | 48-2426 | 醫療措施實質許可條件修正及被監護人自主權強化法
Gesetz zur Änderung der materiellen Zulässigkeitsvoraussetzungen von ärztlichen Zwangsmaßnahmen und zur Stärkung des Selbstbestimmungsrechts von Betreuten |
| 2017/07/21 | 48-2429 | 童婚防制法
Gesetz zur Bekämpfung von Kinderehen |
| 2017/07/21 | 48-2434 | 合作社行政措施簡化鬆綁及透明化法
Gesetz zum Bürokratieabbau und zur Förderung der Transparenz bei Genossenschaften |
| 2017/07/21 | 48-2439 | 刑法侮辱外國罪改革法
Gesetz zur Reform der Straftaten gegen ausländische Staaten |
| 2017/07/21 | 48-2440 | 刑法法典第 54 次修正法 - 轉換歐盟理事會 2008 年 10 月 24 日 2008/841/JI 號對抗組織犯罪框架決議
Vierundfünfzigstes Gesetz zur Änderung des Strafgesetzbuches – Umsetzung des Rahmenbeschlusses 2008/841/JI des Rates vom 24. Oktober 2008 zur Bekämpfung der organisierten Kriminalität |
| 2017/07/21 | 48-2442 | 刑法法典第 55 次修正法 - 入侵住宅竊盜罪
Fünfundfünfzigstes Gesetz zur Änderung des Strafgesetzbuches – Wohnungseinbruchdiebstahl |

- | | | |
|------------|---------|---|
| 2017/07/21 | 48-2443 | 1945 年 5 月 8 日後因自願同性戀行為被判刑者刑事平反法暨所得稅法修正法
Gesetz zur strafrechtlichen Rehabilitierung der nach dem 8. Mai 1945 wegen einvernehmlicher homosexueller Handlungen verurteilten Personen und zur Änderung des Einkommensteuergesetzes |
| 2017/07/21 | 48-2446 | 第 2 次金融服務指令轉換法
Gesetz zur Umsetzung der Zweiten Zahlungsdiensterichtlinie |
| 2017/07/21 | 48-2495 | 煙囪清理師手工業法第 1 次修正法
Erstes Gesetz zur Änderung des Schornsteinfeger-Handwerksgesetzes |
| 2017/07/21 | 48-2503 | 供電網路資費結構現代化法
Gesetz zur Modernisierung der Netzentgeltstruktur |
| 2017/07/21 | 48-2509 | 失能給付改進及其他法律修正法
Gesetz zur Verbesserung der Leistungen bei Renten wegen verminderter Erwerbsfähigkeit und zur Änderung anderer Gesetze
(EM-Leistungsverbesserungsgesetz) |
| 2017/07/21 | 48-2513 | 使用異源精子來源知情權規範法
Gesetz zur Regelung des Rechts auf Kenntnis der Abstammung bei heterologer Verwendung von Samen |
| 2017/7/24 | 49-2522 | 個人身分狀態法規第 2 次修正法
Zweites Gesetz zur Änderung personenstandsrechtlicher Vorschriften |

2017/7/24	49-2531	礦工社區法廢止法 Gesetz zur Aufhebung der Gesetze über Bergmannssiedlungen
2017/7/24	49-2532	租戶電費補助及再生能源法其他規定修正法 Gesetz zur Förderung von Mieterstrom und zur Änderung weiterer Vorschriften des Erneuerbare-Energien-Gesetzes
2017/7/24	49-2540	認證機構法第 1 次修正法 Erstes Gesetz zur Änderung des Gesetzes über die Akkreditierungsstelle
2017/7/24	49-2541	聯邦福利法及其他規定修正法 Gesetz zur Änderung des Bundesversorgungsgesetzes und anderer Vorschriften
2017/7/24	49-2575	年金權利移轉完成法 Gesetz über den Abschluss der Rentenüberleitung (Rentenüberleitungs-Abschlussgesetz)
2017/7/24	49-2581	照護職業改革法 Gesetz zur Reform der Pflegeberufe
2017/7/24	49-2615	傳染病流行病學監測現代化法 Gesetz zur Modernisierung der epidemiologischen Überwachung übertragbarer Krankheiten
2017/7/24	49-2640	智慧型交通系統法第 1 次修正法 Erstes Gesetz zur Änderung des Intelligente Verkehrssysteme Gesetzes

- | | | |
|-----------|---------|--|
| 2017/7/24 | 49-2642 | 德國氣象局法第 1 次修正法
Erstes Gesetz zur Änderung des Gesetzes über den Deutschen Wetterdienst |
| 2017/7/28 | 52-2730 | 仇視憲法政黨剝奪政黨補助資格法
Gesetz zum Ausschluss verfassungsfeindlicher Parteien von der Parteienfinanzierung |
| 2017/7/28 | 52-2732 | 聯邦中央登記法第 7 次修正法
Siebtes Gesetz zur Änderung des Bundeszentralregistergesetzes |
| 2017/7/28 | 52-2739 | 實施競標登記及修正限制競爭防制法
Gesetz zur Einführung eines Wettbewerbsregisters und zur Änderung des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen |
| 2017/7/28 | 52-2745 | 歐洲議會及理事會 2014 年 7 月 23 日 (EU) 910/2014 號共同市場電子交易電子識別及信託服務命令轉置及 1999/93/EG 號指令廢止法
Gesetz zur Durchführung der Verordnung (EU) Nr. 910/2014 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 23. Juli 2014 über elektronische Identifizierung und Vertrauensdienste für elektronische Transaktionen im Binnenmarkt und zur Aufhebung der Richtlinie 1999/93/EG |
| 2017/7/28 | 52-2757 | 血液及組織製劑規定更新暨其他規定修正法
Gesetz zur Fortschreibung der Vorschriften für Blut- und Gewebezubereitungen und zur Änderung anderer Vorschriften |

- | | | |
|-----------|---------|--|
| 2017/7/28 | 52-2771 | 垃圾滲濾液處理廠營運許可制啟動、水污染物質儲存灌裝或轉運設施適宜性評估規定及聯邦污染防治法修正法
Gesetz zur Einführung einer wasserrechtlichen Genehmigung für Behandlungsanlagen für Deponiesickerwasser, zur Änderung der Vorschriften zur Eignungsfeststellung für Anlagen zum Lagern, Abfüllen oder Umschlagen wassergefährdender Stoffe und zur Änderung des Bundes-Immissionsschutzgesetzes |
| 2017/7/28 | 52-2774 | 化學品法及其他化學品法規修正法
Gesetz zur Änderung des Chemikaliengesetzes und zur Änderung weiterer chemikalienrechtlicher Vorschriften |
| 2017/7/28 | 52-2780 | 改進強制出境執行法
Gesetz zur besseren Durchsetzung der Ausreisepflicht |
| 2017/7/28 | 52-2787 | 同性婚姻平權法
Gesetz zur Einführung des Rechts auf Eheschließung für Personen gleichen Geschlechts |
| 2017/7/28 | 52-2789 | 歐洲議會及理事會 2016 年 1 月 20 日(EU)2016/97 號保險營銷指令轉置及其他法律修正法
Gesetz zur Umsetzung der Richtlinie (EU) 2016/97 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 20. Januar 2016 über Versicherungsvertrieb und zur Änderung weiterer Gesetze |

- | | | |
|------------|---------|---|
| 2017/7/28 | 52-2804 | 禁止高噪音貨運列車行駛法及一般鐵路法修正法
Gesetz zum Verbot des Betriebs lauter Güterwagen
und zur Änderung des Allgemeinen
Eisenbahngesetzes |
| 2017/7/28 | 52-2808 | 環境影響評估法現代化法
Gesetz zur Modernisierung des Rechts der Umwelt-
verträglichkeitsprüfung |
| 2017/08/17 | 57-3122 | 聯邦財政收支平衡制度 2020 年重新規定及預算
法規修正法
Gesetz zur Neuregelung des bundesstaatlichen
Finanzausgleichssystems ab dem Jahr 2020 und zur
Änderung haushaltsrechtlicher Vorschriften |
| 2017/08/23 | 58-3202 | 提升刑事訴訟制度效率及實務可行性法
Gesetz zur effektiveren und praxistauglicheren
Ausgestaltung des Strafverfahrens |
| 2017/08/23 | 58-3214 | 加強企業養老保險保障及修正其他法律法
Gesetz zur Stärkung der betrieblichen
Altersversorgung und zur Änderung anderer
Gesetze |

(國會圖書館編譯助理研究員葉靜月 編譯)